

To up!



Volkswagen



Περιεχόμενα

- | | |
|--|---------------------------------|
| 02 Εξωτερικό | 20 eco up! |
| 08 Εξατομίκευση | 22 cross up! |
| 10 Πακέτα εξοπλισμού | 24 Αξεσουάρ Volkswagen |
| 12 Εσωτερικό | 32 Ταμπλό |
| 16 Συνδεσιμότητα και Multimedia | 34 Χρώματα και ζάντες |
| 18 Άνεση και συστήματα Infotainment | 38 Επενδύσεις καθισμάτων |

Φέρνουμε το μέλλον στον δρόμο σας.





Τόσο μοναδικό όπως εσείς: το up!

Το up! προσαρμόζεται στο προσωπικό σας στυλ και με πολυάριθμες δυνατότητες εξατομίκευσης, φέρνει τώρα περισσότερο χρώμα στην καθημερινότητα. Ως βάση χρησιμεύουν οι τρεις εκδόσεις take up!, move up! και high up!. Επιλέξτε επίσης για το τρίθυρο ή το πεντάθυρο up!, το αγαπημένο σας χρώμα για την οροφή, τους εξωτερικούς καθρέφτες, τις ζάντες αλουμινίου και τα διακοσμητικά αυτοκόλλητα για τα πλαϊνά μέρη του αυτοκινήτου. Επιλογές όπως η μεγάλη πανοραμική συρόμενη και ανακλινόμενη ηλιοροφή και το πλήρως γυάλινο πίσω καπό στον βασικό εξοπλισμό, ολοκληρώνουν την εξατομικευμένη εμφάνιση.

Καταπληκτικό – έως και στην τελευταία λεπτομέρεια.

Έχει φτιαχτεί για να ξεχωρίζει: Το up! έχει πραγματικά μοναδικό χαρακτήρα. Λεπτομέρειες όπως η διακοσμητική λωρίδα, τα φώτα πορείας ημέρας LED ή οι χρωματιστοί εξωτερικοί καθρέφτες καθιστούν το up! μοναδικό.

01 Κερδίζει τις εντυπώσεις – στα σίγουρα! Οι καλλίγραμμοι προβολείς με ενσωματωμένα **φώτα πορείας ημέρας LED** δεν περιορίζονται στο να χαρίζουν λάμψη στο up!, αλλά κάνουν την οδήγηση στο φως της ημέρας ακόμα πιο ασφαλή. Οι λειτουργίες ενεργοποιούνται αυτόματα κατά την εκκίνηση του κινητήρα. **B**

02 Μαγνητίζει τα βλέμματα και ανοίγει νέους δρόμους: Τα φλας μετατέθηκαν από το πλάι μέσα στους εξωτερικούς καθρέφτες. **Τα φλας καθρεφτών** έχουν το πλεονέκτημα ότι φαίνονται ακόμη καλύτερα και μάλιστα περιλαμβάνονται στον βασικό εξοπλισμό. **B**

03 Η χαρακτηριστική, στενή μάσκα του ψυγείου ενισχύει τη спор εμφάνιση του up!. Μικρή λεπτομέρεια με μεγάλη εντύπωση: Η **διακοσμητική λωρίδα** τονίζει την υψηλής ποιότητας σχεδίαση. **B**

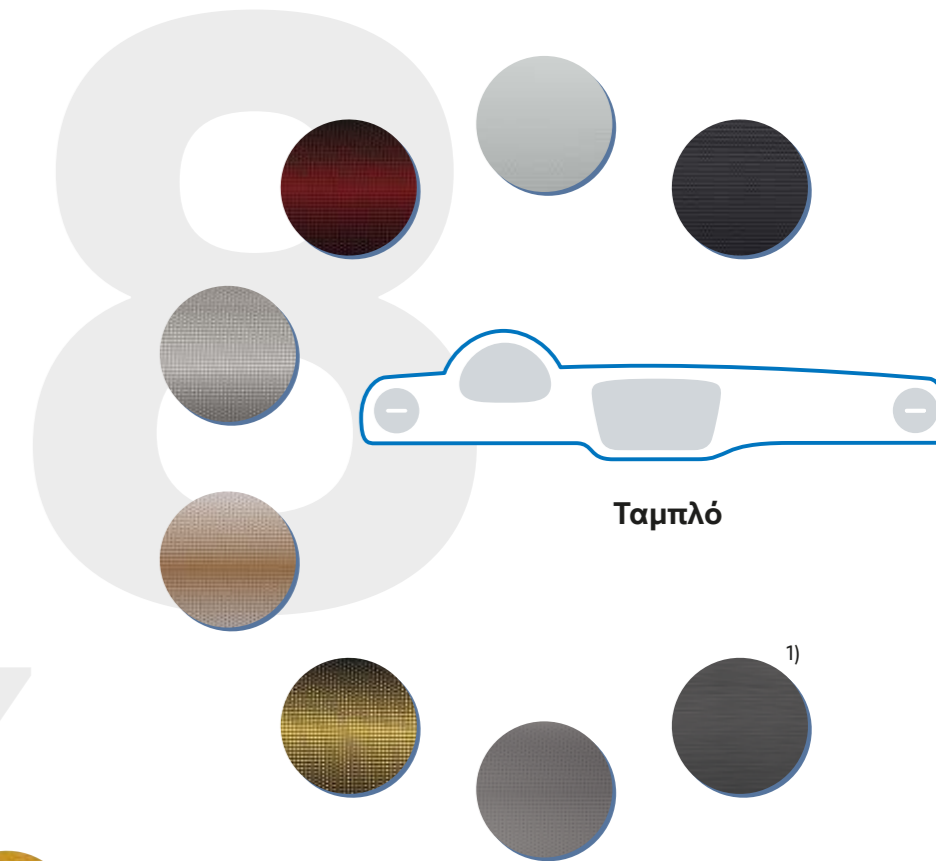
04 Τόσο καλλίγραμμοι όσο και χρήσιμοι: Οι **προβολείς ομίχλης**, που έχουν ενσωματωθεί στον προφυλακτήρα, φροντίζουν για καλή ορατότητα και εύκολη αναγνώριση. **H**



01 | 02 | 03 | 04

Το αγαπημένο σας χρώμα: το χρωματιστό.

Το up! δεν είναι ένα οποιοδήποτε αυτοκίνητο. Είναι το ΔΙΚΟ ΣΑΣ αυτοκίνητο. Με την πλατφόρμα my up! μπορείτε να εκφράσετε το προσωπικό σας γούστο. Άλλωστε, ποιός άλλος μπορεί να ισχυριστεί ότι οδηγεί 100 % σύμφωνα με το δικό του γούστο;



1) Μόνο για το cross up!

2) Τα διακοσμητικά αυτοκόλλητα, ειδικά όταν είναι εκτεθειμένα σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία, ενδέχεται να εμφανίσουν μετά από 1 έως 3 έτη ή σε πολύ ζεστές κλιματικές ζώνες ακόμα και εντός ενός έτους ίχνη χρήσης και γήρανσης. Εάν το διακοσμητικό αυτοκόλλητο παραμείνει για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα στο αυτοκίνητο, ενδέχεται να προκύψουν οπτικές διαφορές μεταξύ του σημείου που καλύπτεται με διακοσμητικό αυτοκόλλητο και του σημείου που δεν καλύπτεται από αυτό.

Ο Εξουσιοδοτημένος Έμπορος της Volkswagen θα σας ενημερώσει περαιτέρω σε ότι αφορά στις δυνατότητες συνδυασμών.

Μικρό αυτοκίνητο, απόλυτη ελευθερία.

Ακόμη περισσότερο χρώμα, ακόμη περισσότερη σχεδίαση, ακόμη μεγαλύτερη ελευθερία – με τα διαφορετικά πακέτα εξοπλισμού μπορείτε να κάνετε το up! ακόμη περισσότερο το αυτοκίνητο των ονείρων σας. Για το move up! και το high up! διατίθενται συνολικά τρία πακέτα με διαφορετικούς χρωματικούς συνδυασμούς: design pack, color pack και roof pack.



01



02

01 Η επιλογή βρίσκεται στα χέρια σας: Για τα move up! και high up! υπάρχουν τρία πακέτα σχεδίασης για να επιλέξετε. Επιλέξτε ένα από τα τρία χρώματα, για να κάνετε τους εξωτερικούς καθρέφτες να ξεχωρίζουν. Μετά από αυτήν την επιλογή καθορίζονται οι αντίστοιχες διακοσμητικές μεμβράνες*. Ως ιδιαίτερο Highlight ενσωματώνεται το ταμπλό που ταιριάζει στο εσωτερικό. **Π**

02 Δώστε ακόμα περισσότερο χρώμα στο move up! ή στο high up! σας και επιλέξτε ανάμεσα σε τρία πακέτα χρωμάτων. Με τους πολύχρωμους εξωτερικούς καθρέφτες, τις γυαλιστερές ζάντες αλουμινίου και τα ιδιαίτερα αυτοκόλλητα*, το up! δίνει τον ρυθμό στον δρόμο. **Π**



03

03 Με το roof pack το up! προσελκύει τα βλέμματα από κάθε άποψη. Εκτός από το χρώμα οροφής, οι εξωτερικοί καθρέφτες και τα φιμέ πίσω κρύσταλλα το κάνουν να κερδίζει τις εντυπώσεις. **Π**

(χωρίς εικ.) Για το up! διατίθενται 9 εξωτερικά χρώματα προς επιλογή. Όποιο κι αν επιλέξετε, μια απαιτητική διαδικασία βαφής με ολοκληρωμένη αντιδιαβρωτική προστασία φροντίζει για χρώμα υψηλής ποιότητας. **Π**

*Τα διακοσμητικά, ειδικά όταν είναι εκτεθειμένα σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία, ενδέχεται να εμφανίσουν μετά από 1 έως 3 έτη ή σε πολύ ζεστές κλιματικές ζώνες ακόμα και εντός ενός έτους ίχνη χρήσης και γήρανσης. Εάν το διακοσμητικό παραμείνει για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα στο αυτοκίνητο, ενδέχεται να προκύψουν οπτικές διαφορές μεταξύ του σημείου που καλύπτεται με διακοσμητικό και του σημείου που δεν καλύπτεται από αυτό.

Χώρος για άνεση, χώρος για ιδιαιτερότητα.

Η απόλυτη άνεση βρήκε επιτέλους τη θέση της μέσα σε μικρές διαστάσεις. Εκτός του ανέλπιστα μεγάλου χώρου για έως και 4 επιβάτες, το up! προσφέρει πλειάδα δυνατοτήτων για ελεύθερη διαμόρφωση και στο εσωτερικό του. Η διασύνδεση Smartphone και το δερμάτινο πολυλειτουργικό τιμόνι επιβεβαιώνουν τον πολυτάλαντο χαρακτήρα του. Και για να μπορείτε να προσανατολιζέστε άμεσα, όλοι οι διακόπτες και όλες οι ενδείξεις βρίσκονται ακριβώς εκεί που χρειάζεται. Τελικά δεν είναι μόνο η εμφάνιση που βελτιώνεται, αλλά και η οδήγηση γίνεται ακόμα πιο άνετη.



Εσωτερικό

Οι εσωτερικές αξίες είναι αυτές που έχουν σημασία και το up! δεν υπολείπεται ούτε εκεί. Εκτός των άλλων, πείθει με το εξαιρετικά ευρύχωρο εσωτερικό του και την πλειάδα δυνατοτήτων χρήσης.



01

01 Στο εσωτερικό σας περιμένουν άνετα ολοκληρωμένα καθίσματα με ενιαία προσκέφαλα χωρίς ραφές. Οι υψηλής ποιότητας υφασμάτινες επενδύσεις καθισμάτων σε μοντέρνα σχεδίαση «fusion» είναι άνετες και ελκυστικές. **M**

02 Ο χώρος αποσκευών ανέρχεται σε 251lt όταν η πλάτη του πίσω καθίσματος βρίσκεται σε όρθια θέση. Επιπροσθέτως, το ρυθμιζόμενο σε ύψος δάπεδο φόρτωσης μπορεί να τοποθετηθεί σε δύο διαφορετικά επίπεδα: για μεγαλύτερο δυνατό αποθηκευτικό χώρο ή ως πρακτική επιφάνεια φόρτωσης.

03 Για ακόμα μεγαλύτερο αποθηκευτικό χώρο, πίσω σειρά καθισμάτων, ανάλογα με την έκδοση εξοπλισμού μπορεί να ανατραπεί μερικώς ή και ολόκληρη. Για τη μεταφορά μεγάλων σε μήκος ή όγκο αντικειμένων, το κάθισμα συνοδηγού μπορεί επίσης να αναδιπλωθεί πλήρως.



02



03



04



05



06

04-06 Ακόμη μεγαλύτερες δυνατότητες διαμόρφωσης για το εσωτερικό: Ανάλογα με την έκδοση εξοπλισμού διατίθενται ταμπλό ταιριαστά με τις επενδύσεις καθισμάτων σε διάφορα χρώματα και σε σχέδια 2D ή 3D. Ένα περαιτέρω Highlight του high up! είναι ο εσωτερικός φωτισμός Ambiente που επιδεικνύει το ταμπλό. **Π**



01

Πάντα διαθέσιμο. Πάντα στο επίκεντρο των εξελίξεων.

Το up! δεν προσφέρει απλώς μια πλειάδα επιλογών διαμόρφωσης αλλά δίνει βάση και στη συνδεσιμότητα. Για παράδειγμα, το Smartphone σας με την εφαρμογή «maps + more» της Volkswagen και το ηχοσύστημα «composition phone» παρέχει ιδανικές οδηγίες για τη διαδρομή, όλη την ημέρα.

*Το λογισμικό και η βάση στήριξης δεν είναι συμβατά με όλα τα Smartphone. Ο Εξουσιοδοτημένος Συνεργάτης Service Volkswagen της περιοχής σας μπορεί να σας ενημερώσει σχετικά.

Βασικός εξοπλισμός take up! **B** move up! **M** high up! **H** Προαιρετικός εξοπλισμός **HT**



02

01-08 Σας δείχνει πάντα τι πρέπει να γίνει: η εφαρμογή της Volkswagen «maps + more» για Android ή iOS. Ανεξάρτητα από το αν χρησιμοποιείτε προβολή 2D ή 3D, με το ενσωματωμένο σύστημα πλοήγησης TomTom μπορείτε πάντα να τα καταφέρετε. Δεν αποφεύγετε απλά τα μποτιλιαρίσματα, αλλά χάρη στην Offline πλοήγηση εξοικονομείτε τα τέλη περιαγωγής στο εξωτερικό. **Π**

09 Χρησιμοποιήστε το Dataplug και μετατρέψτε το up! σας σε ένα δικτυωμένο όχημα. Η εφαρμογή Volkswagen Connect (Apple/Android) και το Dataplug σας τροφοδοτούν μέσω Bluetooth με όλα τα σημαντικά δεδομένα για το Volkswagen σας, π.χ. τον αριθμό χιλιομέτρων, τα επόμενα διαστήματα Service καθώς και τρέχουσες υποδείξεις και προειδοποιήσεις, συμπεριλαμβανομένων κατάλληλων επεξηγήσεων και συστάσεων ενεργειών. Η εφαρμογή Volkswagen Connect προσφέρει εκτός από ανάλυση του τρόπου οδήγησης και πολλές ακόμα πρακτικές λειτουργίες. Περισσότερες πληροφορίες και έλεγχο συμβατότητας θα βρείτε στο vwconnect.gr. **Π**



03



07



04



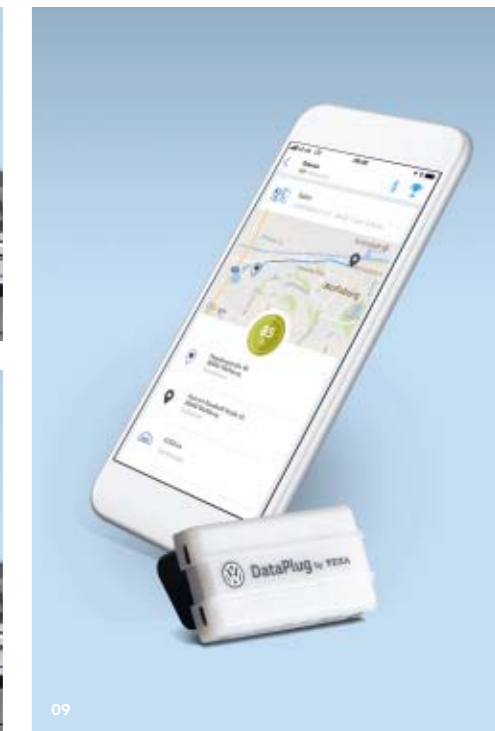
08



05



06



09

Άνεση.

Το εσωτερικό θα σας υποδεχθεί με απόλυτη άνεση αλλά και εξοπλισμό που δεν αφήνει καμία επιθυμία ανεκπλήρωτη. Το up! διαθέτει όλα όσα χρειάζονται για να μετατρέψει όλες τις μετακινήσεις σε πραγματικά ανεπανάληπτες απολαύσεις.



01 Η αυτόματη ενεργοποίηση φώτων πορείας «Leaving Home» και η χειροκίνητη λειτουργία «Coming Home» σας δείχνουν το δρόμο προς και από το αυτοκίνητο. Για να αισθάνεστε πάντα καλά και ασφαλείς. **PI**

02 Ο αισθητήρας βροχής δεν επιτρέπει στην κακοκαιρία να χαλάσει την οδηγική απόλαυση καθώς ρυθμίζει αυτόματα τη συχνότητα κίνησης του υαλοκαθαριστήρα σύμφωνα με την ένταση της βροχόπτωσης. Έτσι, σας επιτρέπει να συγκεντρωθείτε στην οδήγηση, ανεξάρτητα από το πόσο δυνατά βρέχει. **PI**



03 Με το **δερμάτινο πολυλειτουργικό τιμόνι** μπορείτε και στο up! να ελέγχετε κατά τη διάρκεια της διαδρομής το σύστημα Infotainment, την ένδειξη πολλαπλών λειτουργιών και προαιρετικά το κινητό σας τηλέφωνο, χωρίς να χρειάζεται να πάρετε τα χέρια σας από το τιμόνι. **PI**

04 Όταν κάνετε όπισθεν ενεργοποιείται η προαιρετική **κάμερα οπισθοπορείας «Rear View»** που μεταδίδει εικόνες από το πίσω μέρος του οχήματος στην έγχρωμη οθόνη μεγέθους 5" (12,7 cm) του **ηχοσυστήματος «Composition Phone»** ενώ πρόσθετες βοηθητικές γραμμές σας βοηθούν στο παρκάρισμα. **PI**

05 Το **ηχοσύστημα «Composition»** αναλαμβάνει με τα δύο ηχεία του την ψυχαγωγία σας, κατά τη διάρκεια της διαδρομής. Για ευχάριστο κλίμα, το προαιρετικό **σύστημα κλιματισμού «Climatronic»** ρυθμίζει σε ελάχιστο χρόνο τον εισερχόμενο καθαρό αέρα ανάλογα με την προεπιλεγμένη θερμοκρασία. **PI**





Και με φυσικό αέριο. Το eco up!

Το eco up! επιβαρύνει λιγότερο το περιβάλλον. Λόγω της αποδοτικής μετάδοσης κίνησης με φυσικό αέριο περιορίζεται το κόστος κατανάλωσης καυσίμου, αλλά και η παραγωγή CO₂. Εάν αδειάσει το ρεζερβουάρ αερίου, μπορείτε να φτάσετε σε ένα πρατήριο φυσικού αερίου με τη βοήθεια του εφεδρικού ρεζερβουάρ βενζίνης. Η χρήση αερίου δεν υπήρξε ποτέ πιο απολαυστική.

Εντυπωσιάζει σε κάθε περίσταση: το cross up!

Το cross up! ξυπνά ακόμη μεγαλύτερη όρεξη για περιπέτεια. Στα πιο αξιοπρόσεκτα χαρακτηριστικά του ανήκουν οι ζάντες αλουμινίου 16" «kalamata» και οι σπορ ράγες οροφής. Εντυπωσιακές λεπτομέρειες όπως τα πλαϊνά προστατευτικά μαρσιπέ, τα καλύμματα θόλων τροχών και οι προφυλακτήρες σε σχεδίαση «cross», δημιουργούν την τέλεια Offroad αισθητική.



Αξεσουάρ Volkswagen

3,60 μέτρα χώρος για ακόμα περισσότερες δυνατότητες: Στα γνήσια αξεσουάρ της Volkswagen μπορείτε να βρείτε μεγάλη ποικιλία για να προσαρμόσετε το up! ακόμα καλύτερα στις προσδοκίες σας. Όλα τα αξεσουάρ διακρίνονται για την ποιότητά τους και ταιριάζουν με ακρίβεια στο όχημά σας.



01 Οι **μπάρες οροφής** από αεροδυναμικά διαμορφωμένο προφίλ αλουμινίου δημιουργούν τη βέλτιστη βάση για όλα τα πρόσθετα στοιχεία οροφής, όπως π.χ. τη βάση ποδηλάτου, τη βάση για σκι και Snowboard ή την πρακτική μπαγκαζιέρα. Οι μπάρες οροφής είναι πλήρως προ-συναρμολογημένες και δοκιμασμένες σύμφωνα με τις αυστηρές προδιαγραφές του τεστ City Crash Plus της Volkswagen. **Π**

02 Ιδανικός συνοδός για τις χειμερινές διακοπές: Η **βάση σκι και Snowboard** μπορεί να εγκατασταθεί εύκολα πάνω στις μπάρες οροφής και να φορτωθεί και να ξεφορτωθεί χωρίς προβλήματα, χάρη στην πρακτική λειτουργία εξαγωγής. Διαθέτει δυνατότητα κλειδώματος και ο χειρισμός της είναι απλός ακόμα και με χοντρά γάντια λόγω των ιδιαίτερα μεγάλων πλήκτρων ανοίγματος. **Π**

03 Μεταφέρετε με ασφάλεια το ποδήλάτο σας με τη **βάση ποδηλάτων** καθώς στερεώνεται σταθερά στην οροφή του up! Οι **βάσεις πλαισίου** και η **ράγα τροχών** έχουν σχεδιαστεί έτσι ώστε να συγκρατούν αυτόματα το ποδήλατο στη σωστή θέση. Το καινοτόμο περιστροφικό κουμπί περιορισμού ροπής στρέψης διασφαλίζει ταυτόχρονα την άνετη στερέωση του **πλαισίου** του ποδηλάτου. Για την ομοιόμορφη κατανομή πίεσης και για την προστασία του πλαισίου του ποδηλάτου, η βάση πλαισίου διαθέτει μεγάλα, μαλακά αφρώδη στοιχεία. Η βάση ποδηλάτου έχει δοκιμαστεί για συγκρούσεις εντός πόλης με βάση το τεστ City Crash Plus. **Π**

Περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση www.volkswagen.com.

Τα στοιχεία για τα αξεσουάρ Volkswagen αφορούν στη γερμανική αγορά. Σε ό, τι αφορά στις αποκλίσεις λόγω των χαρακτηριστικών χώρας μπορείτε να απευθυνθείτε στον πλησιέστερο Εξουσιοδοτημένο Συνεργάτη Service Volkswagen.



04



06

04 Η αεροδυναμική **αεροτομή οροφής** ολοκληρώνει το πίσω τμήμα του up! και αντέχει επίσης σε ισχυρές καταπονήσεις. Είναι προετοιμασμένη για να βαφεί στο χρώμα του οχήματος. **Π**

05 Ζάντες αλουμινίου 14" «**merano**», σε ασημί. **Π**

06 Οι **λασπωτήρες** στο μπροστινό και στο πίσω μέρος προστατεύουν αποτελεσματικά το κάτω μέρος του αυτοκινήτου, τους θόλους των τροχών και τις πόρτες από τις ακαθαρσίες. Επιπροσθέτως, περιορίζονται κατά πολύ τα επικίνδυνα χτυπήματα από πέτρες και η σκέδαση από νερό ψεκασμού. **Π**

07 Ζάντες αλουμινίου 16" «**upsilon**», σε μαύρο. **Π**



05



07



08

08 Η **αεροτομή οροφής** χαρίζει στο up! ακόμη πιο δυναμική εμφάνιση. Λεπτομέρειες με πολύ στιλ, όπως η **προστατευτική λωρίδα για το πίσω καπό** σε εμφάνιση χρωμίου ή η **διακοσμητική λωρίδα χρωμίου** στο κάτω μέρος των θυρών, σε συνδυασμό με τις ζάντες ελαφρού κράματος «**corvara**», 5 J x 14, σε ασημί Brillant, συνθέτουν μια λαμπερή εμφάνιση. Η αεροδυναμική **μπαγκαζιέρα** παρέχει πρόσθετο αποθηκευτικό χώρο. Είναι κατασκευασμένη από υψηλής ποιότητας πλαστικό, διαθέτει δυνατότητα κλειδώματος και τοποθετείται εύκολα χάρη στους πρακτικούς ταχυσυνδέσμους. Η μπαγκαζιέρα μπορεί να ανοίξει από την πλευρά του οδηγού και του συνοδηγού και λόγω του μεγάλου ανοίγματός της μπορείτε να την φορτώσετε και να την ξεφορτώσετε με μεγάλη ευκολία. Διατίθεται με χωρητικότητα 340 και 460 lt. **Π**



09



11

09 Με τις ακριβείς διαστάσεις τους τα υψηλής ποιότητας **υφασμάτινα πατάκια «Premium»** ταιριάζουν ιδανικά στο up! σας. Από ανθεκτικό στο τσαλάκωμα βελουτέ, με διπλή περιμετρική λωρίδα και επιγραφή up!. **IT**

10 Το **πατάκι «Optimat»** συνδυάζει τα πλεονεκτήματα που έχουν τα ελαστικά πατάκια με την κομψότητα που χαρακτηρίζει τα υφασμάτινα πατάκια. Το περιμετρικό χείλος σε σχήμα U περικλείει με σιγουριά τις ακαθαρσίες και την υγρασία ενώ το σύστημα στερέωσης στο μπροστινό μέρος αποτρέπει τις μετατοπίσεις τους. Με επιγραφή up!. **IT**

11 Τα **μαύρα πατάκια παντός καιρού** είναι επεξεργασμένα ώστε να εφαρμόζουν με ακρίβεια, είναι ανθεκτικά και πλένονται. Το σύστημα στερέωσης συνδέει τα μπροστινά πατάκια με το δάπεδο του οχήματος, έτσι ώστε να μη φεύγουν από τη θέση τους. **IT**



10



12



13

12-13 Το **κάλυμμα χώρου αποσκευών** προστατεύει το δάπεδο φόρτωσης και έχει κοπέι ακριβώς στις διαστάσεις του χώρου αποσκευών. Η **διαφανής μεμβράνη για το κατώφλι φόρτωσης** αποτρέπει τις φθορές κατά τη φόρτωση και την εκφόρτωση. **IT**

14 Περισσότερη εξατομίκευση και προστασία περιμετρικά για το up! σας παρέχουν οι **λωρίδες μαρσιπέ** από υψηλής ποιότητας ανοξείδωτο ατσάλι με επιγραφή up!. **IT**

15 Η ανθεκτική **μεμβράνη λωρίδας μαρσιπέ** σε μαύρο-ασημί προστατεύει τη βαφή των μαρσιπέ των θυρών που καταπονούνται έντονα στην περιοχή επιβίβασης από γρατσουνιές και ζημιές. **IT**



14



15



16 Τόσο πρακτική μπορεί να είναι η άνεση: Με το **κεντρικό υποβραχιόνιο με αποθηκευτική θήκη** μπορείτε να απολαύσετε πραγματική άνεση – και να δημιουργείτε πρόσθετες αποθηκευτικές θήκες για όλα όσα θέλετε να έχετε σε άμεση πρόσβαση. **IT**

17 Με το φορητό **Espresso Barista Kit** έχετε πάντα το μικρό σας Cafe μαζί σας στο αυτοκίνητο. Συνδέστε απλά τη μηχανή μέσω της πρίζας 12-V στο εσωτερικό του αυτοκινήτου και απολαύστε έναν φρέσκο παρασκευασμένο Espresso. Περιλαμβάνει δυο ανθεκτικά στη θραύση φλιτζάνια espresso, μια πετσέτα, 25 κάψουλες espresso και μια θήκη φύλαξης για το σετ. **IT**



18 Μεγάλη ασφάλεια για τους μικρούς: Τα **παιδικά καθίσματα** διατίθενται για κάθε ηλικία στο κατάλληλο μέγεθος. Εντυπωσιάζουν επίσης χάρη στην άνεση καθίσματος και στον απλό χειρισμό διότι όλα τα καλύμματα αφαιρούνται εύκολα και πλένονται στους 30°C. Ο Εξουσιοδοτημένος Συνεργάτης Service της Volkswagen μπορεί να σας ενημερώσει για την πλήρη γκάμα. Το αντιολισθητικό **προστατευτικό καθίσματος** που καθαρίζεται εύκολα προσφέρει πρόσθετη προστασία για τα ευαίσθητα καθίσματα και αποτρέπει την τριβή και τις ακαθαρσίες. Αποτελείται από ένα προστατευτικό καθίσματος για την πλάτη και ένα για την επιφάνεια του καθίσματος. **IT**

19 Ταξιδεύετε με παιδιά ή σκυλιά; Το **συρόμενο σκιάνδιο** δεν προστατεύει μόνο από την έντονη ηλιακή ακτινοβολία αλλά χρησιμεύει ταυτόχρονα και ως θερμομόνωση. Μπορεί να χρησιμοποιείται και με κλειστό και με ανοιχτό παράθυρο. **IT**



20 Για τα μικρά απορρίμματα έχετε στη διάθεσή σας το **δοχείο απορριμμάτων**. Τοποθετείται εύκολα στη βάση αναψυκτικών και αν χρειάζεται αφαιρείται επίσης εύκολα. Έτσι το up! σας παραμένει πάντα καθαρό δημιουργώντας ευχάριστο αίσθημα. **IT**

21 Χάρη στο **κουτί διατήρησης της θερμοκρασίας** θα έχετε σε κάθε διαδρομή τα φαγητά σας στη σωστή θερμοκρασία. Μπορεί να μεταφέρει όρθιες φιάλες 2lt στο κουτί χωρητικότητας 25lt. **IT**



22 Τα **προϊόντα περιποίησης και καθαρισμού** σχεδιάστηκαν ειδικά για τη μόνιμη φροντίδα του up! σας, ενώ παράλληλα έχει δοθεί ιδιαίτερη σημασία στα υλικά και το περιβάλλον. Όλα τα προϊόντα διαθέτουν πιστοποίηση ISO και έχουν ελεγχθεί και εγκριθεί από το κεντρικό εργαστήριο της Volkswagen. Περαιτέρω πληροφορίες σχετικά με την πλήρη γκάμα προϊόντων περιποίησης και καθαρισμού μπορείτε να βρείτε στον πλησιέστερο Εξουσιοδοτημένο Συνεργάτη Service της Volkswagen. **IT**

23 Το Το ανθεκτικό **κάλυμμα κλειδιών** με ελκυστική επιγραφή up! σας παραδίδεται έτοιμο: απλά κολλήστε το και φύγατε. Το **κάλυμμα κλειδιών σε σχέδιο Wolfsburg** ή **Volkswagen** προσφέρει στο κλειδί αυτοκινήτου μια υπεραξία που την βλέπετε αλλά και την αντιλαμβάνεστε όταν κρατάτε τα κλειδιά στο χέρι. Το σετ 2 τεμαχίων τοποθετείται και αφαιρείται εύκολα. **IT**

24 Εξατομικεύστε το up! σας μέχρι την παραμικρή λεπτομέρεια: Τα τέσσερα **καλύμματα βαλβίδων** με το αποτυπωμένο λογότυπο Volkswagen προστατεύουν τη βαλβίδα καλύτερα από σκόνη, ακαθαρσίες και υγρασία. **IT**

25 Με τον **αντάπτορα Premium USB** συνδέετε το Smartphone σας ή άλλες κινητές συσκευές άνετα στο σύστημα Infotainment του up! σας. Το μακρύ καλώδιο μήκους 30 cm έχει υψηλής ποιότητας υφασμάτινο μανδύα και επιχρωμιωμένο μεταλλικό φινις με λογότυπο Volkswagen. Διατίθεται με σύνδεση Micro-USB, USB-C ή Apple-Lighting. **IT**



Ταμπλό



- 01 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**μαύρο cube**»¹⁾ **M**
- 02 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**pixels κόκκινο**»¹⁾ **H**
- 03 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**pixels κίτρινο honey**»¹⁾ **H**
- 04 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**pixels φυσικό**»¹⁾ **H**
- 05 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**pixels wood**»^{1), 2)} **P**
- 06 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**pixels savanna gold**»^{1), 2)} **P**
- 07 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**λευκό cube**»^{1), 2)} **P**
- 08 Κάτω τμήμα ταμπλό: **μαύρο titan**. Κεντρικό τμήμα ταμπλό: «**cross**»³⁾

1) Και με κάτω τμήμα ταμπλό σε ceramique.
2) Μόνο με το Design Pack.
3) Μόνο για το cross up!

Οι εικόνες σε αυτή τη σελίδα είναι ενδεικτικές, διότι δεν μπορεί να αποδοθεί στην εκτύπωση η πραγματική ομορφιά των χρωμάτων.

Χρώματα

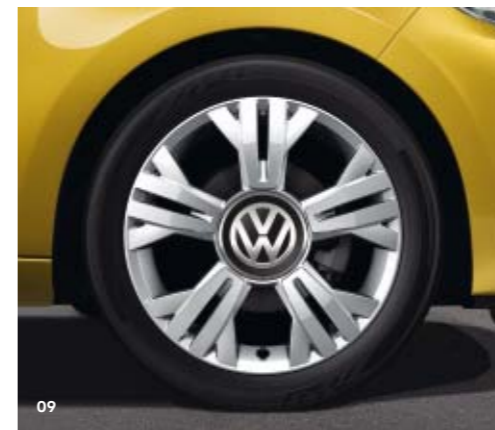
- 01 λευκό απλό χρώμα B4 **B**
- 02 λευκό pure απλό χρώμα 0Q **Π**
- 03 μπλε teal απλό χρώμα B2 **B**
- 04 κόκκινο απλό χρώμα G2 **Π**
- 05 χρυσό savanna μεταλλικό χρώμα 8F **Π**
- 06 κίτρινο honey μεταλλικό χρώμα G8 **Π**
- 07 costa azul μεταλλικό χρώμα 3K **Π**
- 08 ασημί dark μεταλλικό χρώμα K5 **Π**
- 09 μαύρο pearl περλέ χρώμα 2T **Π**

Οι εικόνες σε αυτή τη σελίδα είναι ενδεικτικές, διότι δεν μπορεί να αποδοθεί στην εκτύπωση η πραγματική ομορφιά των χρωμάτων.

Βασικός εξοπλισμός take up! **B** move up! **M** high up! **H** Προαιρετικός εξοπλισμός **Π**



Ζάντες και ελαστικά



- 01 Ατσάλινες ζάντες 14" με διακοσμητικό καπάκι¹⁾ **B**
- 02 Ατσάλινες ζάντες 14" με διακοσμητικό καπάκι¹⁾ **M**
- 03 Ζάντες αλουμινίου 15" «radial»¹⁾ **H**
- 04 Ζάντες αλουμινίου 15" «fortaleza»^{1), 2)} **Π**
- 05 Ζάντες αλουμινίου 16" «triangle black» **Π**
- 06 Ζάντες αλουμινίου 16" «la boca white»¹⁾ **Π**
- 07 Ζάντες αλουμινίου 16" «la boca black»¹⁾ **Π**
- 08 Ζάντες αλουμινίου 16" «la boca hot orange»^{1), 3)} **Π**
- 09 Ζάντες αλουμινίου 16" «kalamata»⁴⁾ **Π**
- 10 Ζάντες αλουμινίου 17" «polygon»^{5), 6), 7)} **Π**
- 11 Ζάντες αλουμινίου 17" «polygon fortana red»^{1), 3)} **Π**
- 12 Ζάντες αλουμινίου 17" «polygon sandstorm yellow»^{1), 3)} **Π**

1) Όχι για το cross up!.
 2) Μόνο για το move up!.
 3) Μόνο με color pack.
 4) Μόνο για το cross up!.
 5) Μόνο για το high up!.
 6) Μόνο για το up! με το πακέτο «black pack polygon».
 7) Διατίθεται και σε μαύρο.

Οι εικόνες σε αυτή τη σελίδα είναι μόνο ενδεικτικές. Τα χρώματα της εκτύπωσης δεν μπορούν να αποδώσουν τα πραγματικά χρώματα των ζαντών.

Τα οχήματά μας διαθέτουν θερινά ελαστικά στον βασικό εξοπλισμό.

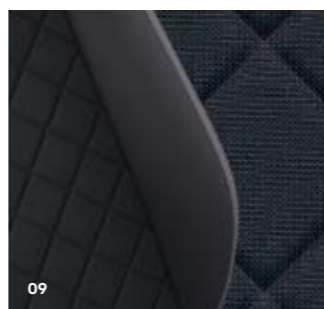
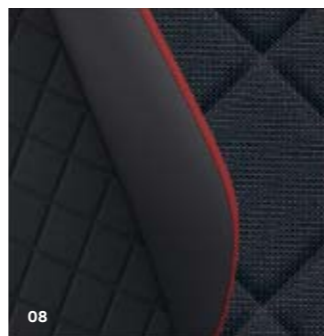
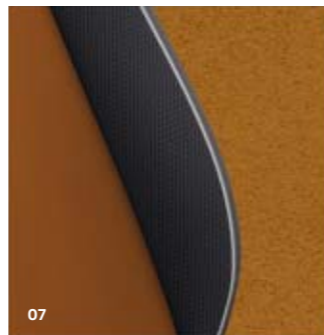
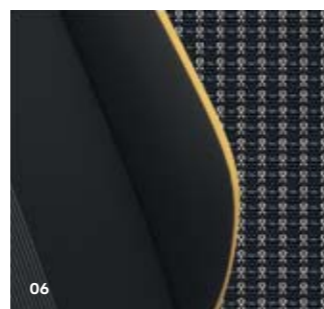
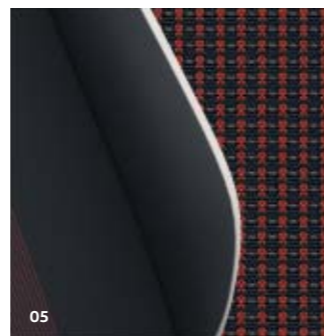
Επενδύσεις καθισμάτων

- 01 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «lane» ανθρακί JM **B**
- 02 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «fusion» γκρι KB + KQ **M** **Π**
- 03 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «fusion» γκρι-μπλε KH + KP **M** **Π**
- 04 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «beat» γκρι-ανθρακί EB + EG **H** **Π**
- 05 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «beat» γκρι-λευκό-κόκκινο EC + EH **H** **Π**
- 06 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «beat» γκρι-κίτρινο honey EE + EI **Π**
- 07 Επένδυση καθίσματος σε μικροφλίς «ArtVelours» savanna HP + HQ **Π**
- 08 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «cross» ανθρακί-πορτοκαλί habanero JC¹⁾
- 09 Υφασμάτινη επένδυση καθίσματος «cross» ανθρακί-γκρι quarz JO¹⁾

1) Μόνο για το cross up!

Οι εικόνες σε αυτές τις σελίδες είναι ενδεικτικές, διότι δεν μπορεί να αποδοθεί στην εκτύπωση η πραγματική ομορφιά των επενδύσεων καθισμάτων.

Βασικός εξοπλισμός take up! **B** move up! **M** high up! **H** Προαιρετικός εξοπλισμός **Π**



Καλώς ήλθατε στον κόσμο της Volkswagen.

Το Autostadt – ένα ταξίδι στον κόσμο της αυτοκίνησης. Η διαμονή στο θεματικό πάρκο Autostadt, στο Wolfsburg, αποτελεί αξέχαστη εμπειρία. Ζήστε τα αξιοθέατα ενός τοπίου 62 στρεμμάτων και γνωρίστε τις διαφορετικές μάρκες του Ομίλου Volkswagen στα ξεχωριστά διαμορφωμένα περίπτερά τους. Ανακαλύψτε πως λειτουργεί ένας κινητήρας, ακολουθήστε στο Σπίτι της Ιστορίας τα αυτοκινητιστικά ορόσημα ή θαυμάστε πως οι μικροί επισκέπτες παίζοντας, λαμβάνουν το Παιδικό τους Δίπλωμα Οδήγησης. Στη Διαδρομή στο Εργοστάσιο Παραγωγής, ζητήστε από κοντά τα βήματα της κατασκευής ενός Volkswagen. Δοκιμάστε τις εκτός δρόμου διαδρομές ή ολοκληρώστε μια εκπαίδευση οικονομίας και ασφάλειας. Κάντε τον περίπατό σας στο μεγάλο Πάρκο και απολαύστε τις προτάσεις των εστιατορίων. Ο κόσμος του Autostadt είναι ανοικτός για σας.

Η εμπειρία Volkswagen. Πώς να αντιδράσω σε ολισθηρό οδόστρωμα; Πώς θα αποφύγω ένα ξαφνικό εμπόδιο; Πώς θα ελέγξω το όχημά μου σε απρόβλεπτες καταστάσεις; Τις απαντήσεις σε αυτές τις ερωτήσεις, καθώς και ακόμα περισσότερα, θα τα βρείτε στις εκπαιδευτικές οδήγησης και ασφάλειας της Volkswagen Experience. Επαγγελματίες εκπαιδευτές σας δίνουν συμβουλές και οδηγίες, με τις οποίες θα ξεπεράσετε με άνεση ακόμα και πολύπλοκες καταστάσεις. Τα πολυπλευρα προγράμματα εκπαίδευσης περιλαμβάνουν ενότητες όπως ασφαλή οδήγηση, οικολογική εκπαίδευση, με την οποία μαθαίνετε να εξοικονομείτε αποτελεσματικά καύσιμα με μια μικρή μεταβολή του τρόπου οδήγησής σας, έως και εκπαίδευση για спор οδήγηση. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας: www.volkswagen-driving-experience.com.

Πάντα σε εγρήγορηση. Κρατάμε στενή επαφή με όλους εσάς. Δίνουμε προσοχή σε ό, τι λέτε. Μόνο έτσι είναι δυνατόν να εκπληρώσουμε και να διατηρήσουμε τις απαιτήσεις όλων. Έχοντας δημιουργήσει ολοκληρωμένες υπηρεσίες Service, εκπληρώνουμε τις επιθυμίες σας. Ακολουθώντας τη φιλοσοφία της μάρκας που εκπροσωπούμε, δίνουμε έμφαση στον άνθρωπο. Φροντίζουμε να μάθουμε που θέλετε να πάτε και συνεπώς που πρέπει να φτάσουμε εμείς. Αλλάζουμε μαζί σας.

Volkswagen After Sales. Για να είστε ικανοποιημένοι για πολύ καιρό με την αγορά του Volkswagen σας, προχωράμε στην παραγωγή των οχημάτων μας με ιδιαίτερη φροντίδα και ακρίβεια. Επιπλέον, εκτός από τη διετή εργοστασιακή εγγύηση σε όλα τα καινούργια οχήματα, έχετε τη δυνατότητα να απολαύσετε μια σειρά υπηρεσιών μέσω του Volkswagen After Sales που σας ξαφνιάζουν ευχάριστα.

Το up!

815.1196.52.72 · Τυπώθηκε στην Ελλάδα

Με επιφύλαξη αλλαγών και σφαλμάτων · Έκδοση: Ιούλιος 2018

www.volkswagen.gr



Τα οχήματα που απεικονίζονται σε αυτόν τον κατάλογο διαθέτουν εν μέρει προαιρετικούς εξοπλισμούς. Όλα τα στοιχεία για τους εξοπλισμούς και τα τεχνικά δεδομένα βασίζονται στα χαρακτηριστικά της γερμανικής αγοράς και ανταποκρίνονται στις γνώσεις που είχαμε στη διάθεσή μας κατά τη στιγμή της εκτύπωσης. Σε ό,τι αφορά στις αποκλίσεις λόγω των χαρακτηριστικών χώρας μπορείτε να απευθυνθείτε στον πλησιέστερο Εξουσιοδοτημένο Έμπορο Volkswagen. Με την επιφύλαξη αλλαγών και σφαλμάτων. Τα BlueMotion®, DSG® και TSI® είναι σήματα κατατεθέντα της Volkswagen AG και άλλων εταιρειών του Ομίλου Volkswagen στην Γερμανία και σε άλλες χώρες. Εάν ένα σήμα δεν έχει επισημανθεί με ® στο παρόν έγγραφο, αυτό δεν σημαίνει πως το σήμα δεν είναι καταχωρημένο και/ή ότι θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί χωρίς την προηγούμενη, γραπτή έγκριση της Volkswagen AG.